I

(Retsakter hvis offentliggørelse er obligatorisk)

RÅDETS FORORDNING (EF, EURATOM, EKSF) Nr. 793/95

af 31. marts 1995

om fastsættelse af justeringskoefficienterne for vederlag til tjenestemænd ansat i tredjelande

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af et Fælles Råd og en Fælles Kommission for De Europæiske Fællesskaber,

under henvisning til vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber og ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i disse Fællesskaber, fastsat ved forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 259/68 [1] og senest ændret ved forordning (Euratom, EKSF, EF) nr. 3608/93 [2], særlig artikel 13, stk. 1, i bilag X til vedtægten,

under henvisning til forslag fra Kommissionen, og

ud fra følgende betragtning:

Der bør tages hensyn til udviklingen i leveomkostninger i landene uden for Fællesskabet, og de justeringskoefficienter, der anvendes på vederlag, som i tjenestelandets valuta udbetales til tjenstemænd, der er ansat i tredjelande, bør derfor tilpasses med virkning fra 1. juli 1993 —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Med virkning fra 1. juli 1993 fastsættes de justeringskoefficienter, som anvendes på vederlag, der udbetales i tjenestelandets valuta, som anført i bilaget.

Ved udbetalingen af disse vederlag anvendes de vekselkurser, der blev anvendt ved gennemførelsen af De Europæiske Fællesskabers almindelige budget for måneden forud for datoen for denne forordnings iværksættelse.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft dagen efter offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende.*

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 31. marts 1995.

På Rådets vegne

F. BAYROU

Formand

---

[1] EFT nr. L 56 af 4. 3. 1968, s. 1.
[2] EFT nr. L 328 af 29. 12. 1993, s. 1.

BILAG

Tjenestested	Justeringskoefficienter med virkning fra 1. juli 1993	Tjenestested	Justeringskoefficienter med virkning fra 1. juli 1993
Algeriet	99,42	Malta	72,79
Angola	349,20	Marokko	74,42
Antigua og Barbuda	92,01	Mauretanien	85,34
Argentina	112,09	Mauritius	75,37
Australien	87,60	Mexico	89,68
Bahamaøerne (*)	0,00	Mozambique	72,22
Bangladesh	68,47	Namibia	72,81
Barbados	84,92	Niger	104,03
Belize	84,49	Nigeria	50,63
Benin	94,15	Norge	129,74
Botswana	73,32	Ny Kaledonien	124,15
Brasilien	61,96	Pakistan	35,77
Bulgarien	38,69	Papua Ny Guinea	105,25
Burkina Faso	118,40	Peru	117,63
Burundi	81,52	Polen	74,94
Cameroun	139,95	Republikken Kap Verde	79,93
Canada	76,46	Rumænien	39,01
Chile	77,21	Rusland	134,03
Colombia	51,73	Rwanda	92,14
Comorerne	117,76	Salomonøerne	77,87
Congo	139,57	São Tomé og Príncipe (*)	0,00
Costa Rica	68,00	Saudi Arabien	59,40
Cypern	94,86	Schweiz	129,43
De Nederlandske Antiller	81,06	Senegal	135,49
Den Centralafrikanske Republik	175,35	Seychellerne	119,05
Den Dominikanske Republik	73,10	Sierra Leone	74,22
Djibouti	120,38	Somalia (*)	0,00
Egypten	46,02	Sudan	51,79
Elfenbenskysten	126,89	Surinam	413,37
Etiopien	39,99	Sverige	115,16
Fiji	66,47	Swaziland	54,84
Filippinerne	54,37	Sydafrika	77,84
Finland	106,43	Sydafrika (Pretoria)	73,40
Gabon	186,24	Sydkorea	106,45
Gambia	84,74	Syrien	180,42
Ghana	50,56	Tanzania	44,42
Granada	99,57	Tchad	150,08
Guatemala	50,53	Thailand	75,78
Guinea	96,52	Tjekkoslovakiet	51,62
Guinea-Bissau	98,77	Togo	102,63
Guyana	52,38	Tonga	80,86
Haiti	58,83	Trinidad og Tobago	65,37
Hongkong	95,05	Tunisien	58,63
Indien	39,03	Tyrkiet	63,08
Indonesien	87,45	Uganda	48,12
Israel	101,62	Ungarn	61,52
Jamaica	53,79	Uruguay	89,81
Japan	200,58	USA (New York)	111,58
Jordan	78,64	USA (Washington)	101,11
Jugoslavien (*)	0,00	Vanuatu	87,12
Kenya	52,00	Venezuela	51,69
Kina	82,45	Vestsamoa	66,16
Lesotho	60,32	Vietnam	32,31
Libanon	24,00	Zaire (*)	0,00
Liberia	168,73	Zambia	59,01
Madagaskar	75,12	Zimbabwe	51,70
Malawi	54,43	Ækvatorialguinea	115,34
Malaysia	88,26	Østrig	128,22
Mali	116,68		

(*) Foreligger ikke.